

Delhi



सत्यमेव जयते

Gazette

DELHI ADMINISTRATION PUBLISHED BY AUTHORITY

No. 19]

DELHI, THURSDAY, MAY 9, 1963/VAISAKHA 19, 1885

PART IV

Notifications of Departments of the Delhi Administration
other than notifications included in Part I

DELHI ADMINISTRATION

NOTIFICATIONS

(Development Department)

Delhi, the 25th April, 1963

No. GS(190)M-60.—Whereas, the Chief Commissioner, Delhi is satisfied that Gaon Panchayat Said-ul-zaib, Mehrauli Block, Delhi is incompetent to perform the duties imposed upon it under the Delhi Panchayat Raj Act, 1954 relating to the protection of land vested in the Gaon Sabha Said-ul-zaib and has not taken any interest in the developmental activities in the village.

Now therefore, in exercise of the powers conferred by section 88(1) of the said Act, the Chief Commissioner, Delhi hereby supersedes the said Gaon Panchayat, and further directs in exercise of the powers conferred by section 88(4) of the Delhi Panchayat Raj Act, 1954 and section 161 of the Delhi Land Reforms Act, 1954 that the duties, powers and functions of the said Gaon Panchayat Said-ul-zaib;

- (i) in respect of development of various kinds and all other work except land management shall be dis-

charged exercised and performed by the Block Panchayat Samiti Mehrauli; and

- (ii) in respect of matters pertaining to land management work, shall be discharged, exercise and performed by the Deputy Commissioner, Delhi.

By order

K. P. SINGH,

Development Commissioner, Delhi.

Delhi, the 25th April, 1963

No. F. 11(28)/62-Lab.—The Chief Commissioner, Delhi is pleased to make the following amendment in his notification No. F. 11(28)/62-Lab., dated the 1st/5th June, 1962, namely:—

In the said notification, the entry "5. M/s Inder Narain Har Narain, G.T. Road, Delhi—Shahdara" shall be omitted and the entry at 6 shall be renumbered as 5."

Delhi, the 27th April 1963

No. F. 2(2)/63-Ind.—The following is published for general information :—

List of Licences issued under the Industries (Development and Regulation), Act, 1951—for the week ending 13th April, 1963

Name and full address of the industrial undertaking (and location)	Articles of manufacture and capacity (and type of licence i.e., NU/SE/NA/COB/Shifting)	Licence Number and date
1	2	3
SCHD. IND. No. 5(6)—ELECTRICAL CABLES & WIRES		
1. J.K. Commercial Corporation Ltd., Kamla Tower, Post Box No. 25, Kanpur (Uttar Pradesh).	Paper insulated power Cables 300 miles per annum. (N.A.)	L/5(6)/53/IEEI/63 28-3-63.
SCHD. IND. No. 9—MACHINE TOOLS		
2. Banerjee Chakrabarty & Co. Private Ltd., 135, Canning Street, Calcutta-1 (West Bengal).	Sand blasting machines 74 Nos. per annum (N.A.)	L/9/104/MEI/63 23-3-63.
SCHD. IND. No. 11—EARTH MOVING MACHINERY		
3. Bhai Sunder Das Sardarsingh, Private Ltd., "Bhai House", 4/23-B, Asaf Ali Road, New Delhi-1 (Ballabhgarh, Punjab).	Concrete mixers one cubic yard capacity 60 Nos. per annum (N.A.)	L/11/3/63-IEI/63 1-4-63.
SCHD. IND. No. 19(14)—MISCELLANEOUS CHEMICALS		
4. Indian Wood Products Co. Ltd., C/o M/s. Gillanders Arbuthnot and Co. Ltd., Gillanders House, Netaji Subhas Road, Calcutta-1 (Izatnagar, Bereilly, Uttar Pradesh).	Katha Extracts Cutch Extracts (C.O.B.)	Tonnes 600 per annum 1,200 per annum L/19(14)/10/63-Chem. II 27-3-63.

I

2

3

SCHD. IND. NO. 23(3)—TEXTILES—MADE WHOLLY OR IN PART OF WOOL INCLUDING WOOL TOPS ETC.

5. New Era Hindustan Woollen Mills, Industrial Area 'A', Ludhiana (Punjab). Woollen fabrics 15 powerlooms (S.E.) L/23(3)/25/Tex(D)/63 11-4-63.

SCHD. IND. NO. 23(5)—TEXTILES—MADE WHOLLY OR IN PART OF SYNTHETIC, ARTIFICIAL (MAN-MADE) FIBRES, INCLUDING YARN AND HOSIERY OF SUCH FIBRES.

6. Bharat Commerce and Industries Ltd., P.O. Birlagram, Nagda (Madhya Pradesh). Staple fibre waste yarn 3,500 spindles. L/23(5)/43/Tex (D)/63 11-4-63. (S.E.)

SCHD. IND. NO. 33(6)—MISCELLANEOUS WARE (GLASS)

7. Shree Durga Glass Works, P.O. Barang, Distt. Cuttack (Barang, Orissa). Domestic glassware including Pressedware, bottles, tumblers, Chimneys, etc. 10,800 tons per annum. L/33(6)/2/63-Ch. II 26-3-63. (S.E.)

SCHD. IND. NO. 35(2)—ASBESTOS CEMENT

8. Asbestos Magnesia & Friction Materials Ltd. Ghatkopar, Bombay-77 (Ghatkopar, Bombay, Maharashtra). Asbestos textiles (yarns, pockings, cloth, proofed goods and lagging 175 tonnes per annum. L/35(2)/1/LEI(B)/63 5-4-63.
Other Miscellaneous textiles 164 tonnes per annum
Jointing /Limpet sheet 700 tonnes per annum
Locomotive mattresses (New article) 145 tonnes per annum
'Ferobestos' flooring sheets (New article) 100 tonnes per annum
Asbestos Millboard (New Article) 500 tonnes per annum
(C.O.B., S.E. & N.A.)

Statement showing the changes in the name of Owner/Undertaking Effected during the week ending 13th April, 1963]

Licence No. and date	Name of the original owner/the Original name of the undertaking	The name of the new owner/the new name of the undertaking.
I	2	3
L/8(A-4)/N-2/57, 4-5-57 (SE) Punjab.	M/s. Indian Sugar and General Engineering Corporation, Ltd., Yamunanagar, Ambala District.	Name of the new Undertaking—
L/1A(3)/N-75/60, 24-3-60 (COB) Punjab.		M/s. The Indian Sugar & General Corporation, Yamunanagar, Ambala District.
L/3(1)/60-AEI, 24-3-60 (NA) Punjab.		Name of the new Owner
L/9/N-11/58, 23-7-58 Punjab	M/s. Amar Electrical and Mechanical Engineering Works, Ludhiana.	M/s. The Saraswati Sugar Syndicate Ltd., Yamunanagar, Ambala District.
L/9/N-23/59, 21-5-59 (NA) Punjab.		M/s. Amar Machine Tools Private Ltd., Ludhiana.
L/9/18/60-MEI, 23-11-60 (SE) Punjab		
L/23(1)/222/Tex(B)/62, 4-4-62 (NU) Madhya Pradesh.	M/s. M.P. Textiles Industries Ltd., Indore.	M/s. Indore Spinning Mills Ltd., Indore.
L/23(1)/285/Tex(B)/62, 6-4-62 (NU) West Bengal.	Shri N.C. Roy	M/s. Mayurakshi Cotton Mills Ltd., Calcutta.
L/23(1)/359/Tex(B)/62, 22-5-62 (NU) Andhra Pradesh.	Shri V. Krishna Prasad	M/s. Anantpur Cotton Mills Ltd., Coimbatore.
L/23(1)/361/Tex(B)/62, 22-5-62 (NU) Andhra Pradesh.	Shri M.K.V. Reddy	M/s. Venkatalakshmi Mills Ltd., Hyderabad.

Statement showing the licences Revoked/Cancelled during the week ending 13th April, 1963

Licence No. and date	Name of the party	Articles of manufacture
L/1A(3)/71/MEI/60, 10-11-60 (NU), Maharashtra.	M/s. Jeevan Private Ltd., Bombay	Malleable Iron Castings.
L/1A(3)/N-101/60, 17-11-60 (NU), Maharashtra.	M/s. Khandelwal Ferro Alloys Ltd., Bombay	Steel castings, Special steels, alloy steels etc.
L/8/A-11/61-MEI, 15-4-61	M/s. K.C.P. Empress Ltd., Madras	

No. F. 25(33)/63-Lab.—The Chief Commissioner, Delhi is pleased to make the following amendments in his notification No. F. 10(131)/61-Labour dated the 27th March 1962 re-constituting the Labour Advisory Board, namely:—

In the said notification,—

- (1) under the heading “(a) Representatives of Employers”, after serial No. 9, the following shall be added, namely:—

“10. Shri M. M. Agarwal representing New Delhi Do.”;
Traders Association.

- (2) under the heading “(b) representatives of Employees”, after serial No. 9, the following shall be added, namely:—

“10. Sh. R.L. Deo. . representing Bhartiya Do.”
Mazdoor Sangh.
and

- (3) under the heading “Term of Office”, for the words “one year” the words “two years” shall be substituted.

Delhi, the 1st May, 1963

No. F. 16(1)/63-Lab.(i).—In exercise of the powers conferred by section 5 of the Factories Act, 1948 (LXIII of 1948) read with the Notification of the Govt. of India, Ministry of Labour & Employment No. S.O. 108 dated the 14th February 1958, and to meet the public emergency in connection with the supply of milk in time, the Chief Commissioner, Delhi is pleased to exempt the ‘Central Dairy, New Delhi’, from the provisions of sections 51, 54, 55 and 58 of the said Act for a further period of three months with effect from the 9th March 1963.

No. F. 16(1)/63-Lab(ii).—In exercise of the powers conferred by section 5 of the Factories Act, 1948 (LXIII of 1948) read with the notification of the Government of India, Ministry

of Labour and Employment No. S.O. 108 dated the 14th February 1958, and to meet the public emergency in connection with the National Defence, the Chief Commissioner Delhi is pleased to exempt the factory known as ‘505-Army Base Workshop, Delhi Cantt’ from the provisions of sections 51, 52, 53, 54, 56 and 79 of the said Act for a further period of 3 months from the 25th April 1963, subject to the conditions that (i) the leave may be refused where necessary in the exigency of service except in case of illness and leave may be accumulated without limits so that the workers do not lose the benefit of leave so refused, and (ii) the workers who may be deprived of the weekly holidays provided in section 52 of the said Act, may be given, as far as possible, compensatory holidays in lieu of all such weekly holidays as may not be allowed to them.

No. F. 16(1)/63-Lab.(iv).—In exercise of the powers conferred by section 5 of the Factories Act, 1948 (LXIII of 1948) read with the Notification of the Government of India, Ministry of Labour and Employment No. S.O. 108 dated the 14th February 1958, and to meet the public emergency in connection with the National Defence, the Chief Commissioner, Delhi is pleased to exempt the factory known as “Central Ordnance Depot, Delhi Cantt.” from the provisions of sections 51, 52, 53, 54, 56 and 79 of the said Act for a period of 3 months from the 25th April, 1963 subject to the conditions that (i) the leave may be refused where necessary in the exigency of service except in case of illness and leave may be accumulated without limit so that the workers do not lose the benefit of leave so refused, and (ii) the workers who may be deprived of the weekly holidays provided in section 52 of the said Act, may be given, as far as possible, compensatory holidays in lieu of all such weekly holidays as may not be allowed to them.

By order

DES RAJ,

Under Secretary (Industries and Labour),
Delhi Administration Delhi.

(Office of the Development Commissioner, Delhi)

NOTICE

Delhi, the 26th April 1963

No. F.30/1/62-DG.—The wholesale and retail prices prevailing in the Delhi Market on the last working day of the fortnight ending the 15th April, 1963 are published in the Delhi Gazette for public information.

FORTNIGHTLY RETURN OF WHOLESALE PRICES PREVAILING IN DELHI MARKET ON THE LAST DAY OF THE FORTNIGHT ENDING THE 15TH APRIL, 1963

NOTE.—1. Prices are in rupees per quintal (100 kilograms) unless otherwise stated. Where there is no reference to any specific quality, fair average quality is implied.

2. Abbreviations :—(i) N.Q.=Not quoted, (ii) ‘C’=Controlled price, (iii) N.A.=Not available.

3.

दिनांक १५ अप्रैल, १९६३ को समाप्त होने वाले पक्ष के अन्तिम दिन का दिल्ली के बाजार में थोक भावों का पाक्षिक विवरण ।

नोट.—१. जब तक कोई अन्य स्पष्टीकरण न हो, वस्तुओं के भाव रुपयों में प्रति क्विन्टल (१०० किलोग्राम) के हिसाब से दिए गए समझने चाहिए ।

२. जहाँ पर वस्तुओं को किसी खास किस्म के बारे में निर्देश न हो, वहाँ अच्छी औसत किस्म से ही मतलब समझना चाहिए ।

३. इस विवरण में जहाँ शब्द “नहीं है” लिखा हुआ है उसका यह अर्थ लगाना चाहिए कि वह वस्तु बाजार में नहीं मिला है, तथा “नि० मू०” का अर्थ है “नियंत्रित मूल्य” (कंट्रोल किए हुए मूल्य) ।

Commodities	Variety/quality	Units	Rates	Remarks
वस्तुएं	किस्म	इकाई	भाव	अन्य
1	2	3	4	5

1. CEREALS

अन्न

Rs. nP. Rs. nP.

1. Rice . . . Sela (Ordinary) . Per Quintal
चावल . . . सेला (साधारण) प्रति क्विन्टल

60.00 to 62.00

2. Wheat . . . Desi . Do.
गेहूँ . . . देसी

41.00 to 51.00

3. Wheat Flour . . . Desi

I	2	3	4	5
			Rs. nP.	Rs. nP.
4. Jowar ज्वार	. . . . .	Per Quintal प्रति क्विन्टल	27.00 to 32.00	
5. Barley जौ	. . . . .	"	25.00	
6. Bajra बाजरा	. . . . .	"	30.00 to 32.00	
7. Maize मक्का	. . . . .	"	29.00 to 31.00	
8. Subsidiary Food Crops :— सहायक खाद्य फसलें :—				
Sweet Potatoes— शकरकंदी		"	N.A.	
II. PULSES (Whole pulses)— साबत दालें				
1. Gram चना	. . . . .	"	41.50 to 42.50	
2. Arhar अरहर	. . . . . Desi देसी	"	48.00	
3. Mung मूंग	. . . . .	"	53.00 to 65.00	
4. Urd उर्द	. . . . . (i) Black काले	"	60.00 to 75.00	
	(ii) Green हरे	"	65.00	
5. Massur मसूर	. . . . .	"	43.00 to 50.00	
6. Other Pulses अन्य दालें	. . . . .		
(a) Moth मोठ	. . . . .	"	32.00	
(b) Gram चना काबुली	. . . . .	"	55.00 to 65.00	
(c) Rajma राजमा	. . . . .	"	55.00 to 112.00	
(d) Lobia लोबिया	. . . . .	"	33.00 to 100.00	
(e) Peas मटर	. . . . . Dry सूखी	"	32.00	
III. SUGAR AND GUR— चीनी तथा गुड़				
1. Gur गुड़	. . . . . (i) Phatwan फटवां	"	N.A.	
	(ii) Desi देसी	"	60.00 to 65.00	
2. Sugar Crystal चीनी दानेदार	. . . . .	"	125.00 to 128.00	
3. Khandsari खांडसारी	. . . . .	"	110.00 to 118.00	
4. Sugar Desi देसी खांड	. . . . . Bura बूरा	"	110.00 to 125.00	
IV. OILSEEDS, OIL AND OIL- CAKES— तिलहन के बीज, तेल तथा खल				
1. Groundnut Oil मूंगफली का तेल	. . . . .	"	178.00	
2. Groundnut मूंगफली	. . . . . (i) Shelled छिलकेदार (साबत)	"	N.A.	
	(ii) Unshelled छिली हुई	"	N.A.	

1

2

3

4

5

IV. OILSEEDS, OIL AND OIL CAKES—*contd.*

Rs. nP. Rs. nP.

3. Groundnut Oil-cake मूंगफली की खल		Per Quintal प्रति क्विन्टल	24.00 to 30.00
4. Castor Oil अरंडी का तेल		"	135.00
5. Rapeseed सरसों		"	80.00 to 88.00
6. Mustard Oil सरसों का तेल	(i) Kachchi Ghani कच्ची घानी	"	195.00 to 220.00
	(ii) Pakki Ghani पक्की घानी	"	187.00
7. Mustard Oil-cake सरसों की खल	(i) Dali दली	"	31.00
	(ii) Papri पापड़ी	"	30.00
8. Linseed अलसी		"	90.00
9. Linseed Oil अलसी का तेल		"	142.00
10. Coconut नारियल	(i) Green हरा	Per 100 प्रति सौ इकाइयां	42.00 to 46.00
	(ii) Dry सूखा	Per Quintal प्रति क्विन्टल	240.00 to 250.00
11. Coconut Oil नारियल का तेल	(i) Refined साफ किया हुआ	(15.5 K.G.)	58.00
	(ii) Unrefined बिना साफ किया हुआ	Quintal	302.00
12. Other Oilseeds अन्य तिलहन			
Tilseed तिल	White सफेद	"	96.00
13. Vegetable Oils (Vanaspati) वनस्पति तेल	(i) No. 1 (Ganesh) गणेश नं० एक	Per tin (16½ kg). प्रति टिन (१६½ किलोग्राम का)	44 94
	(ii) Palki पालकी	"	44.94
14. Other Oils अन्य तेल :—			
(a) Til Oil :— तिल का तेल		Per Quintal प्रति क्विन्टल	170.00
(b) Mahua Oil महुआ का तेल		"	182.50

V. FRUITS, VEGETABLES AND NUTS—

फल, सब्जियां तथा मेवे—

(a) Fruits —

फल—

1. Mangoes

आम

N.A.

V. FRUITS, VEGETABLES AND NUTS—*contd.*

2. Bananas	.	.	.	.	.	Per Doz.	0.62 to 0.75
केले						प्रति दर्जन	
3. Oranges	.	.	.	.	.	Per 100	10.00 to 14.00
सन्तरे						प्रति १०० इकाइयां	
(b) <i>Vegetables—</i>							
सब्जियां							
1. Potatoes	.	.	.	.	(i) Hill	Per 40 kg.	N.A.
आलू					पहाड़ों	प्रति ४० किलोग्राम	
					(ii) Desi	"	9.00 to 10.00
					देसी		
2. Onions	.	.	.	.	(i) Dty	"	8.00 to 9.00
प्याज					सूखे		
					(ii) Green	"	6.00
					हरी		
3. Tomatoes	.	.	.	.		"	28.00 to 32.00
टमाटर							
4. Peas Green	.	.	.	.	(i) Desi	"	N.A.
हरी मटर					देसी		
					(ii) Simla	"	24.00 to 28.00
					शिमला		
5. Arvies	.	.	.	.		"	12.00 to 14.00
अर्वी							
Pumpkin	.	.	.	.		"	4.00 to 6.00
कांसीफल							
7. Bottle Gourd	.	.	.	.		"	8.00 to 10.00
घीया							
(c) <i>Nuts—</i>							
मेवे							
1. Cashew Nuts	.	.	.	.	Per Quintal	490.00 to 520.00	
काजू					प्रति क्विंटल		
2. Almonds	.	.	.	.	"	536.00 to 500.00	
बादाम							
3. Walnuts	.	.	.	.	"	N.A.	
अखरोट							
4. Raisins	.	.	.	.	"	53.00 to 650.00	
किशमिश							
5. Dates	.	.	.	.	"	N.A.	
खजूर							

VI. TOBACCO

तम्बाकू							
Country	.	.	.	.	"	225.00	
देसी							

I	2	3	4	5
			Rs. nP.	
VII. *LIVESTOCK—				
मवेशी				
1. Work Cattle—				
काम करने वाले पशु				
(a) Bullock (4—6 teeth)	(i) 1st Class	Per head	900.00	
बैल (४ या ६ दांत वाले)	पहले दर्जे का	प्रति इकाई		
	(ii) 2nd Class	"	500.00	
	दूसरे दर्जे का			
(b) Buffalo bull (4—6 teeth)	(i) 1st Class	"	800.00	
भैंसा (४ या ६ दांत वाले)	पहले दर्जे का			
	(ii) 2nd Class	"	300.00	
	दूसरे दर्जे का			
2. Milch Cattle—				
दूध देने वाले पशु				
(a) Milch Cow (3rd lactation)	(i) 1st Class	"	600.00	
दूध देने वाली गाय	पहले दर्जे की			
(तीसरी बार ब्याई हुई)	(ii) 2nd Class	"	300.00	
	दूसरे दर्जे की			
(b) Buffalo	(i) 1st Class	"	900.00	
भैंस	पहले दर्जे की			
	(ii) 2nd Class	"	400.00	
	दूसरे दर्जे की			
3. Sheep		Per Score .	500.00 to 750.00	
भेड़		प्रति कोड़ी		
4. Goat		"	450.00 to 750.00	
बकरी				

VIII. LIVESTOCK PRODUCTS

मवेशियों से प्राप्त वस्तुएं

1. Wool				
ऊन	(i) Black	Per Quintal	500.00 to 536.00	
	काली	प्रति क्विन्टल		
	(ii) Geeja	"	500.00 to 525.00	
	गीजा			
	(iii) White Amritsar	"	690.00 to 992.00	
	अमृतसर की सफेद			
2. Hides—				
चमड़ा				
(a) Cow Hides Tanned	(i) 1st Quality	"	330.00	
गाय का कमाया हुआ चमड़ा	पहले दर्जे का			
	(ii) 2nd quality	"	300.00	
	दूसरे दर्जे का			
(b) Buffalo Hide Raw	(i) 1st quality	Each	50.00	
भैंस का कच्चा चमड़ा	पहले दर्जे का	प्रति एक		
	(ii) 2nd quality	"	45.00	
	दूसरे दर्जे का			
(c) Buffalo Hide Tanned	(i) 1st quality	Per quintal	300.00	
भैंस का कमाया हुआ चमड़ा	पहले दर्जे का	प्रति क्विन्टल		
	(ii) 2nd quality	"	250.00	
	दूसरे दर्जे का			

1

2

3

4

5

Rs. nP.

VIII. LIVESTOCK PRODUCTS—contd.

3. Skins—

खाल—

(a) Goat Skin Raw	(i) 1st quality	Per 100	500.00
बकरी की कच्ची खाल	पहले दर्जे की	प्रति १०० इकाइयाँ	
	(ii) 2nd quality	„	300.00
	दूसरे दर्जे की		
(b) Goat Skin Tanned	(i) 1st quality	„	450.00
बकरी की कमाई हुई खाल	पहले दर्जे की		
	(ii) 2nd quality	„	300.00
	दूसरे दर्जे की		
(c) Sheep Skin Raw (with wool)	(i) 1st quality	„	600.00
भेड़ की कच्ची खाल (ऊन सहित)	पहले दर्जे की		
	(ii) 2nd quality	„	300.00
	दूसरे दर्जे की		
(d) Sheep Skin Tanned	(i) 1st quality	„	300.00
भेड़ की कमाई हुई खाल	पहले दर्जे की		
	(ii) 2nd quality	„	200.00
	दूसरे दर्जे की		
4. Ghee—	(i) Agmark Mahesh	Per quintal	730.00
घी	महेश 'एम' मार्का	प्रति क्विन्टल	
	(ii) Ungraded	„	670.00 to 680.00
	खुला हुआ		

IX. FODDER —

चारा

1. Straw	(i) Wheat	„	10.75
भूसा	गेहूं का		
	(ii) Mixed	„	8.00
	मिश्रित		
Stal. 8	Jowar Dry	„	13.40
करबी	सूखी ज्वार		

X. CONDIMENTS AND SPICES—

मसाले

1. Turmeric	Bombay	„	150.00 to 178.00
हल्दी	बम्बई		
2. Tamarind	Seeded	„	34.00
इमली	गुठली वाली		
3. Dry Chillies	Desi	„	240.00 to 308.00
लाल मिर्च (सूखी)	देसी		
4. Amchur		„	107.00 to 187.00
अमचूर			
5. Coriander	(i) Large	„	57.00 to 75.00
धनिया	बड़ा		
	(ii) Small	„	80.00 to 125.00
	छोटा		
6. Salt	Sambher	„	6.70
नमक	संभर		

XI. MISCELLANEOUS

Rs. nP.

अन्य

1. Timber—

लकड़ी—

(a) Chee	28.3168 Cubic Decimeter (Per cubic ft.)	9.00 to 11.00
चीड़	प्रति घन फुट	
(b) Sheesham	(i) Sawed	10.50 to 14.50
शीशम	चिरी हुई	
	(ii) Un-sawed	10.00 to 14.00
	साबत	

FORTNIGHTLY RETURN OF RETAIL PRICES PREVAILING IN DELHI MARKET ON THE LAST DAY OF THE FORTNIGHT ENDING THE 15TH APRIL, 1963

NOTE : 1. Prices are in rupees per kilogram unless otherwise stated. When quality is not specified, fair average quality is implied.

2. Abbreviations :— (i) N. Q.=Not quoted. (ii) 'C'=Controlled price.
(iii) N.A.=Not available.

दिनांक १५ अप्रैल, १९६३ को समाप्त होने वाले पक्ष के अन्तिम दिन का दिल्ली के बाजार में फुटकर भावों का पाक्षिक विवरण

- नोट:—१. किसी विशेष स्पष्टीकरण के न होने पर, वस्तुओं के भाव रुपयों में प्रति किलोग्राम (१००० ग्राम) के हिसाब से समझने चाहिये।
२. जहां पर वस्तुओं की किसी खास किस्म के बारे में निर्देश न हो, वहां अच्छी औसत किस्म से ही मतलब समझना चाहिये।
३. इस विवरण में जहां "नहीं है" शब्द लिखा हुआ है उसका अर्थ यह है कि वह वस्तु बाजार में नहीं मिली है : "नि० मू०" का अर्थ है नियंत्रित मूल्य (कन्ट्रोल किए हुए मूल्य) :

Commodities वस्तुएं	Variety/quality किस्म	Unit इकाई	Rates भाव	Remark अन्य
1	2	3	4	5

Rs. nP.

I. CEREALS—

अन्न—

1. Rice	Sela (Ordinary)	Per kilogram	0.69 to 0.75	
चावल	सेला (साधारण)	प्रति किलोग्राम		
2. Wheat	Desi	"	0.45 to 0.55	
गेहूं	देसी			
3. Wheat Flour	Desi	"	0.43	
गेहूं का आटा	देसी			
4. Jowar		"	0.31 to 0.36	
ज्वार				
5. Bajra		"	0.34 to 0.37	
बाजरा				
6. Barley		"	0.30	
जौ				
7. Maize		"	0.33 to 0.35	
मक्का				
8. Sweet Potato		"	N.A.	
शकरकंदी				

I	2	3	4	5
			Rs. nP.	
II. PULSES—				
दालें				
1. Gram	(i) Whole	Per kilogram	0.46 to 0.48	
चना	साबत	प्रति किलोग्राम		
	(ii) Split without skin	„	0.50	
	बिना छिलके की दाल			
	(iii) Besan	„	0.54	
	बेसन			
2. Arhar—	Whole	„	0.69	
अरहर	साबत			
(a) Desi	Split without skin	„	0.75	
देसी	बिना छिलके की दाल			
(b) Kanpuri	Split without skin	„	0.81 to 0.87	
कानपुरी	बिना छिलके की दाल			
3. Mung	(i) Whole	„	0.69 to 0.81	
मूंग	साबत			
	(ii) Split with skin	„	0.75 to 0.81	
	छिलके वाली दाल			
	(iii) Split without skin	„	0.81 to 0.87	
	बिना छिलके की दाल			
4. Urd Black	(i) Whole	„	0.81 to 0.87	
काले उर्द	साबत			
	(ii) Split with skin	„	0.81 to 0.94	
	छिलके वाली दाल			
	(iii) Split without skin	„	0.94 to 1.25	
	बिना छिलके की दाल			
5. Urd Green	(i) Whole	„	0.81	
हरे उर्द	साबत			
	(ii) Split with skin	„	0.81	
	छिलके वाली दाल			
	(iii) Split without skin	„	0.87 to 1.07	
	बिना छिलके की दाल			
6. Massur	(i) Whole	„	0.62 to 0.69	
मसूर	साबत			
	(ii) Split without skin	„	0.69 to 0.75	
	बिना छिलके की दाल			
7. Other Pulses—				
अन्य दालें—				
(a) Moth	Whole	„	0.47	
मोठ	साबत			
(b) Gram	Kabuli	„	0.69 to 0.81	
चना	काबुली			
(c) Rajma	Red	„	0.75 to 1.25	
राजमा	लाल			
(d) Lobia	Fig	„	0.47 to 1.12	
लोबिया	बड़ा			
(e) Peas	Dry	„	0.50	
मटर	सूखी			

III. SUGAR AND GUR—

Rs. nP.

चीनी और गुड़

1. Gur	(i) Phatwan	Per kilogram	N.A.
गुड़	फटवां	प्रति किलोग्राम	
	(ii) Desi	"	0.69 to 0.75
	देसी		
2. Sugar Crystal		"	1.28 to 1.30
चीनी दानेदार			
3. Khandsari		"	1.15 to 1.25
खांडसारी			
4. Sugar Desi	Bura	"	1.15 to 1.35
देसी खांड	बूरा		

IV. OILS—

तेल

1. Groundnut oil		"	2.37
मूंगफली का तेल			
2. Caster Oil		"	1.75
अरंडी का तेल			
3. Mustard Oil	(i) Kachchi ghani	"	2.31 to 2.37
सरसों का तेल	कच्ची घानी		
	(ii) Pakki ghani	"	2.25
	पक्की घानी		
4. Linseed Oil		"	1.75
अलसी का तेल			
5. Coconut Oil	(i) Refined	"	4.00
नारियल का तेल	साफ किया हुआ		
	(ii) Unrefined	"	3.50
	बिना साफ किया हुआ		
6. Vegetable Oil	(i) Ganesh No. 1	"	1.41 Half Kilogram
वनस्पति तेल	गणेश नं० एक		
	(ii) Palki	"	1.41 "
	पालकी		
7. Other Oils—			
अन्य तेल—			
(a) Mahua Oil		"	2.25
महुआ का तेल			
(b) Til Oil		"	2.12
तिल का तेल			

V. VEGETABLES, FRUITS AND NUTS—

सब्जियां फल और मेव—

(A) Vegetables

सब्जियां

1. Potatoes	(i) Hill	"	N.A.
आलू	पहाड़ी		
	(ii) Desi	"	0.28 to 0.31
	देसी		
2. Onions	(i) Dry	"	0.31 to 0.37
प्याज	सूखी		
	(ii) Green	"	0.28
	हरी		

V. VEGETABLES, FRUITS & NUTS—contd.

3. Tomatoes	.	.	.	Per kilogram	0.87 to 1.00
टमाटर				प्रति किलोग्राम	
4. Peas Green	.	.	(i) Simla	"	0.75 to 1.00
हरी मटर			शिमला		
			(ii) Desi	"	N.A.
			देसी		
5. Arvies	.	.	.	"	0.50 to 0.62
अर्वी					
6. Pumpkin	.	.	.	"	0.22 to 0.25
कासीफल					
7. Bottle gourd	.	.	.	"	0.31 to 0.37
घीया					
8. Other seasonal vegetables					
अन्य मौसमी सब्जियां					
(a) Sag Palak	.	.	.	"	0.19 to 0.26
(b) Brinjals	.	.	.	"	0.37 to 0.50
(c) Carrot	.	.	.	"	0.37 to 0.50
(B) Fruits—					
फल—					
1. Mango	.	.	.	"	N.A.
आम					
2. Banana	.	.	.	Per Dozen	0.75 to 0.87
केला				प्रति दर्जन	
3. Orange	.	.	.	"	2.25 to 3.00
संतरा					
(C) Nuts —					
मेवे—					
1. Cashewnut	.	.	.	Per kilogram	5.25 to 6.00
काजू				प्रति किलोग्राम	
2. Almond	.	.	.	"	6.25 to 10.00
बादाम					
3. Walnut	.	.	.	"	N.A.
अखरोट					
4. Raisin	.	.	.	"	6.50 to 7.50
किशमिश					
5. Dates	.	.	Dry	"	N.A.
खजूर			सूखे		
VI. TOBACCO—	.	.	Leaf	"	2.50
तम्बाकू			पत्ती देसी		

VII. LIVESTOCK PRODUCTS—

मवेशियों से प्राप्त वस्तुएं—

1. Milk	.	.	.	Per litre	0.75 to 0.87
दूध				प्रति लीटर	
2. Ghee	.	.	(i) Agmark Mahesh	Per kilogram	8.25
घी			महेश "एम" मार्का	प्रति किलोग्राम	
			(ii) Ungraded	"	6.80 to 7.00
			बिना किसी मार्का का खुला हुआ		
3. Eggs	.	.	(i) Ungraded	Per Dozen	2.00 to 2.25
अंडे			बिना श्रेणी वाले	प्रति दर्जन	
			(ii) Grade 'A'	"	2.75
			प्रथम श्रेणी वाले		
			(iii) Grade 'B'	"	2.50
			द्वितीय श्रेणी वाले		
			(iv) Grade 'C'	"	2.25
			तृतीय श्रेणी वाले		